

# Ptujski tednik

Štev. 18

Ptuj, 17. maja 1957

Letnik X.

Glasilo SZDL ptujskega okraja — Uprava in uredništvo Ptuj, Lackova ulica 8 — Telefon 156, NB Ptuj štev. 643-T-206 — Uredjuje uredniški odbor — Odgovorni urednik Anton Bauman — Rokopisov ne vračamo — Tiska Mariborska tiskarna — Cena 10 din — Letna naročnina 500 din, polletna 250 dinarjev

## 8 naših delegatov bo šlo na kongres v Beograd

Na okrajnih konferencah v ptujskem okraju z volitvami delegatov za kongres delavskih svetov 25. junija t. l. v Beogradu so bili izvoljeni kot delegati v Tovarni glinice in aluminija v Kidričevem IVAN VEBLE, v kmetijsko-gospodarski stroki FRANC KOSI in IVAN KOLENKO, v raznih strokah FRANC ZINKO in IGNAC RAŠL, v obrti in komunah MIHA VIDOVIC, v trgovinsko-gostinski stroki VIKTOR KRANJC in v industrijsko in rudarski stroki pa VINKO DOLENC. Imenovani so dobili na volitvah večino glasov. Skupno je kandidiralo v vseh strokah 17 delegatov, od katerih so dobili izvoljeni 262 glasov, ostali pa 113 glasov.

Pred volitvami so bili po podjetjih predvolilni sestanki z referati in razpravami, ki so pokazale na težave od začetka delavskega samoupravljanja t. j. od 1950. leta dalje največ zaradi novosti takega upravljanja in nezkušenosti kolektivov in zaradi takratnega administrativnega sistema upravljanja v gospodarstvu. Sedaj po par letih se je v organih samoupravljanja in kolektivih že zakoreninila zavest, da je delavsko samoupravljanje potrebno in splošno koristna stvar. Na predvolilnih sestankih so zato delavci zelo jasno in odločno povedali, da pričakujejo v bodoče od svojih organov mnogo več praktičnih rezultatov, ker so prepričani, da bi bilo možno storiti več ne glede na številne objektivne težave. Anketa v Kidričevem je n. pr. pokazala, da se tamkašnji delavci zelo zanimajo za delavsko samoupravljanje.

Ob tesnem sodelovanju s kolektivom bo njihovem in marsikateremu delavskemu svetu in upravnemu odboru mogoče doseči nove izkušnje, kolektivi pa še večjo politično in gospodarsko razgledanost in pogum, ki se pri delavskih svetih in upravnih odborih pogrešajo.

Na mnogih predvolilnih sestankih so tudi govorili o vpra-

šanjih vzgoje in izobraževanja delavskih svetov, o sodelovanju članov delavskih svetov v organih ljudskega odbora in družbenega upravljanja, o strokovni vzgoji delavcev in o drugih perečih problemih.

Na skoraj vseh sestankih brez izjeme so se navzoči izrazili, da je sedanji zakon o delavskem samoupravljanju zastarel in da bo moral kongres nakazati smerice za korenite spremembe in dopolnitve ter da bo moral kongres zavzeti stališče do finančnih odnosov v podjetjih in zahtevati širšo materialno osnovo. Organi delavskega samoupravljanja pričakujejo večjo upraviteljstvo svojih vezanih rok glede urejanja tarifnih vprašanj, delitve dobička in izkoriščanja fondov podjetja.

Po mnenju udeležencev na predvolilnih zborovanjih bi bi-

lo potrebno v bodoče spremeniti oziroma dopolniti delo delavskih svetov in upravnih odborov zlasti tam, kjer so se ukvarjali z materialnimi in kjer so večino vprašanj sami reševali. Znano je, da se ponekod občinski ljudski odbori in oba zbora OLO Ptuj temeljito pripravijo na seje med drugim tudi s tem, da pošljejo odbornikom izvlečke iz sejnega materiala, da se ti lahko pripravijo na razprave o vseh vprašanjih. Tako so že delali v Kidričevem in Majšperku pri sklicevanju sej delavskih svetov in vse kaže, da bodo morali njihovem zgledu slediti tudi drugod.

Novovoljeni delegati za kongres delavskih svetov v Beogradu so obljubili, da bodo pred in po kongresu pomagali delavskim svetom in upravnim odbo-

nom v podjetjih vseh strok odpravljati napake in pomanjkljivosti in so trdno prepričani, da bodo prinesli s kongresa med delovne kolektive marsikaj vzpodbudnega in koristnega in jim tudi zagotavljajo, da bodo tudi po kongresu radi prišli v podjetja na posvete in razgovore s člani kolektivov in delavskih svetov.

## Ptujski letalci za Dan mladosti

V času, ko hitijo iz vseh krajev naše socialistične domovine stafete mladosti proti središču republike — Beogradu, noseči borbene pozdrave in priske pozdrave našemu predsedniku tov. Titu, se tudi ptujski letalci skrbno pripravljajo, kako bi

najlepše proslavili ta veliki dan. Dan mladosti je za letalce največji praznik, saj so v njenih vrstah večinoma mladi ljudje — polni zdravja in življenja. Tem bolj svečanosti in radosti poln je ta dan, ker se skoraj istočasno praznuje tudi obletnica oz. dan Jugoslovanskega vojnega letalstva, prav posebno pa rojstni dan tov. Tita.

Naši najmlajši pionirji-modelarji so izbraji ta dan za I. Okrajni modelarski zlet. To bo manifestacija najmlajših kril, manifestacija bodočih pilotov,

konstruktorjev in padalcev. Da pa bi slavnost bila čim bolj pestra, se jim bodo pridružili tudi padalci, jadralci in motorni piloti.

Madlina Ptuja in okolice — pridružite se nam, da proslavimo 25. maj čim veččastnejše, saj to je naš praznik — praznik mladine.

### MED ŽELEZNIČARJI NA KONGRESU

V Reki je začel 11. t. m. mednarodni kongres železničarjev esperantistov, ki bo končal 18. maja in se ga je udeležilo okoli 500 delegatov in gostov iz 12 držav. Na ta kongres so prišli tudi delegati iz Madžarske, Bolgarije in Poljske.

Referati na kongresu, pozdravni govori delegatov, razprave in sklepi po delu v sekcijah so pokazali, da postaja esperanto živ mednarodni jezik sporazumevanja med delovnimi ljudmi vseh strani sveta in da je Jugoslavija tudi za razvoj tega jezika toliko storila, da ji je kongres izrekel priznanje in pohvalo.

Udeleženci kongresa si bodo v času bivanja v Jugoslaviji ogledali otok Rab, Postojno, razne tovarne, muzeje in druge zanimivosti ter se tudi udeležili raznih prireditev in predstav.

## Pripravimo se za I. slovenski festival telesne kulture

Okrog tisoč pripadnikov TVD Partizana v našem okraju že obvlada proste vaje, s katerimi bodo nastopili na festivalu. Mnogo truda in znoja vodnikov in telovadcev je bilo potrebno, da smo vskladili preskakovanje pri »Vajah z biči« pionirjev, naučili »polkin korak« pionirke, vili dovolj temperamenta mladinkam in članicam pri kolu »Opajdivi« in dosegli potrebno strunost pri mladincih in članicah. Pred nami je še nekaj tednov, v katerih bodo vaje izpilili. Gotovo zanima vse telovadce in njihove domače, kako in kaj bo v Ljubljani.

Z izjemo tekmovalcev v mnogobojju in ostalih panogah, ki bodo odpovali že prej, bomo krenili iz Ptuja v soboto, dne 29. junija t. l. zjutraj s posebnim vlakom v Ljubljano. Tam nam bodo odkazali stanovanje v eni ljubljanskih sol, kjer se bomo odpočili in očistili ter pripravili za povorko, ki bo ob 17. uri. Zvečer si bomo ogledali

telovadno akademijo, na kateri bodo nastopili najboljši telovadci iz Slovenije.

V nedeljo dopoldne bodo skušnje, popoldne pa nastop Partizana, gasilcev, vojske, mornarice, kolesarjev, atletov itd. Zvečer bomo videli baklado na čolnih in Ljubljani.

V ponedeljek si bomo ogledali zanimivosti Ljubljane ter velik letalski miting, nakar se bomo v popoldanskih urah odpeljali domov.

Udeležba na festivalu bo za vsakogar veliko in nepozabno doživetje. Srečali se bomo z mladimi telovadci iz vseh krajev Slovenije ter v skupnem nastopu pokazali svojo izvežbanost, moč in disciplino. Zato se moramo za zlet temeljito pripraviti. Predvsem moramo brezhibno znati zletne vaje. Poskrbeti moramo za telovadno obleko: poleg kroja, ki ga do-

bimo od društva, bomo rabili nizke črne čevlje in bele nogavice, moški bele majice brez rokavov, mladinke in članice pa bele bluze.

Važno je tudi, da si bo vsak telovadeč prihranil nekaj denarja. Skupnost bo sicer nosila del stroškov, vendar ni mogoče pričakovati, da bo prav vse zastoj. Tako bo verjetno brezplačen prevoz, hrano pa bo moral vsak sam plačati (150 din na dan).

Izkoristimo čas do festivala za temeljite in vsestranske priprave, da bo res prikaz zdravja in telesne sposobnosti slovenske mladine.

**— BEOGRAD — Predsednik vlade republike Gane Kwame Nkrumah je poslal državnemu sekretarju za zunanje zadeve Koči Popoviču pismo, v katerem se zahvaljuje za obisk Jugoslovanske državne delegacije ob proslavi neodvisnosti republike Gane.**

## Ob 20 letnici „Jugoslovanskih biserov“

Za publicistično propagando aktivnega domačega in tujega turizma pomeni leto 1957 dvajsetletnico izida prve številke mariborske ilustrirane turistično propagandne revije »Jugoslovanski biseri«. Od tedaj do danes je izšlo lepo število izvodov te revije. Večjega števila niso dopustile razmere, da bi dobre volje za delo ni manjkalo nikoli.

Delo, ki so ga opravljali »Jugoslovanski biseri« predvsem na področju propagande turizma v vzhodni Sloveniji je bilo temeljito, stvarno in uspešno. Z lepimi slikami in tehničnimi članki so vzbujali in širili zanimanje za deželo in ljudi in njihovo delo, prikazovali so z ljubeznijo in v nemo vse one zanimivosti in znamenitosti dežele med Dravo in Savo, od Savinjskih Alp do Prekmurja, ki utegnejo privabiti domače in tuje goste k aktivnemu turizmu, na oddih in odmor. Prispevali so zelo mnogo tudi domoznanstvu, ki je prvi temelj vsake ljubezni do domovine. Svoj gospodarsko-turistični okvir so polagoma celo prestrli in postali tudi pravo domovinsko berilo za dom in šolo.

Propagandi Maribora in njegovega obširnega zaledja bo posvečena tudi jubilejna številka te domače revije ob njeni 20-letnici, baš v letu, ko bo otvorjena Pohorska vzpenjača, neprecenljiva pridobitev turizma v Podravju in hkrati velika turistično gospodarska zmaga Maribora.

Ker letos še ne bo izšel že zasnovani reprezentativni prospekt tega področja, bo jubilejna številka te revije izpolnila vrzel, ki bi sicer letos nastala v reprezentativni turistični propagandi Maribora in njegovega turističnega zaledja.

V razvoju našega turizma kot važne gospodarske panoge smo že dosegli stopnjo, ko je ob velikem številu turističnih objektov doma in drugod intenzivna propaganda nujno potrebna zaradi že obstoječe konkurence. Tu pa zopet velja geslo: Pomagajmo si sami! Zato



## 12 let v svobodi

Te dni se spominjajo naši ljudje časa pred dvanajstimi leti, ko je naša osvobodilna vojska bila zadnje boje z okupatorskimi vojskami. Svet je že nekaj dni slavil zmago nad nemškimi fašizmom, ki pa na naših tleh ob splošni kapitulaciji ni hotel kloniti ter so morale naše sile vsak sovražni oddelek posebej potolči in razorožiti. Naš Dan zmage zato ni 9. maj, kakor drugje v Evropi, kjer je razsajala fašistična soldateska, temveč 15. maj — dan kapitulacije poslednjih ostankov sovražnih sil na naših tleh.

Ni odveč, če se v tem času spomnimo velikega prispevka, ki so ga dali k skupni zmagi nad fašizmom jugoslovanski narodi. Njih udarna pest — naša s slavo ovenčana Armada — je morala iztrgati vsako mesto in vsako vasico posebej iz sovražnikovih krepiljev, za vsake naše mesto in za slednjo vasico je tekla kri najboljših sinov in hčera našega ljudstva.

V Ptujtu smo doživeli osvoboditev dne 8. maja, ko smo z radostjo sprejeli prve borce narodnoosvobodilne vojske.

## SLIKATAEDNA



## Ptujski letalci za Dan mladosti

V času, ko hitijo iz vseh krajev naše socialistične domovine stafete mladosti proti središču republike — Beogradu, noseči borbene pozdrave in priske pozdrave našemu predsedniku tov. Titu, se tudi ptujski letalci skrbno pripravljajo, kako bi

najlepše proslavili ta veliki dan. Dan mladosti je za letalce največji praznik, saj so v njenih vrstah večinoma mladi ljudje — polni zdravja in življenja. Tem bolj svečanosti in radosti poln je ta dan, ker se skoraj istočasno praznuje tudi obletnica oz. dan Jugoslovanskega vojnega letalstva, prav posebno pa rojstni dan tov. Tita.

Naši najmlajši pionirji-modelarji so izbraji ta dan za I. Okrajni modelarski zlet. To bo manifestacija najmlajših kril, manifestacija bodočih pilotov,

### GORIŠNICA JE PRAZNOVALA

15. t. m. je prebivalstvo občine Gorishnica proslavilo svoj tretji občinski praznik. Doselej so v Gorišnici praznovali kot svoj dan 4. februar, od letos naprej pa praznujejo 15. maj, ker so na ta dan ustanovili prve odbore OF in postavili spomenik borcem, ki so leta 1945 padli v borcem. Na dan praznika, je jutranjih urah vabila prebivalstvo na pester spored v proslavo praznika. Po slavnostni seji so partizanske patrulje obiskale in obdarile otroke padlih borcev, športniki pa so se pomerili v raznih športnih panogah. Po povratku patrulj in polaganju vencev pred spomenikom padlih borcev je bila v združenem domu akademija.



Angleške skrbi v Sredozemlju

## Malta - po ciprski sledi

Malta je drugi sredozemski otok, ki zadaja Angličem hude skrbi. Otok je pomembno britansko oporišče, zlasti kot vmesno odskočišče za Srednji vzhod in glavno sredozemsko pristanišče vojnih ladij. Doselej Angličani niso imeli večjih političnih težav z otočani. Zadnje tedne pa se britanska vlada in javnost sprašujeta: mar bo Malta postala drugi Ciper?

Ze dalj časa je v Londonu malteški guverner general Robert Laycock. Poročal je vladi ter imel doslej več zaupnih razgovorov s kolonialnim ministrom in prvim lordom admiralitete.

Malteško prebivalstvo je nezadovoljno in prav tako njegova vlada. Raziog tega nezadovoljstva je problem vključitve otoka v britansko kraljestvo. Lani sta namreč malteško prebivalstvo in britanski parlament sprejela predlog premiera Mintoffa, naj bi Malta priključili Veliki Britaniji. Otočani bi imeli po tem načrtu svoje poslance neposredno v spodnjem domu.

Letos marca so se v Londonu pričela pogajanja med Mintoffom in britansko vlado. Pogovoriti bi se morali o podrobnostih, vendar pogajanja niso rodila nobenega rezultata. Nasprotno — prišlo je do hudih nesoglasij in ministrski predsednik Mintoff je zapustil Anglijo hudo jezen in razočaran. Zahteval je, naj bi v dvanajstih letih razširil britanske socialne usluge tudi na Malto, prav tako pa naj bi v istem razdobju izenačili plače. Pri manjkajočih, ki bi se uternili

polaviti v malteškem proračunu, naj bi krila britanska vlada s subvencijami.

Razumljivo je, da so Maltežani lani glasovali za takšen načrt. Položaj otočanov namreč ni najboljši in po stari zamisli bi lahko izboljšali njihovo življenjsko raven.

Britanska vlada meni, da bi morali življenjsko raven na Malto pogoljiti z dvigom produktivnosti. Zato za sedaj odločno zavrača Mintoffove zahteve za letno subvencijo v višini nad šest milijonov funtov Sterlingov.

Vrh vsega pa je britanski spodnji dom sprejel tudi novi obrambni načrt, ki predvideva znatne omejitve in prihranke. To bo hudo prizadelo Malto, ki je važno pomorsko oporišče. Njeno prebivalstvo tako rekoč živi od tega dejstva, saj je v veliki meri uslužbeno v britanskih delavnicah, pa tudi sicer so Angličani glavni kupci na otoku.

Po zadnjih poročilih iz La Valette se premier Mintoff ukvarja z mislijo, da bi opustil načrt o priključitvi k Angliji. Nekateri trdijo, da je vedno bolj naklonjen zahtevi, naj bi Angličani otoku podelili samostojnost. To bi bilo seveda podobno ciprskim zahtevam.

Malteški guverner je zaradi tega zaprosil britansko vlado za večje finančne koncesije. Končni rezultati še niso znani, toda Macmillan bo menda rajše seget v žep, kakor pa doprav tako pa naj bi v istem razdobju izenačili plače. Pri manjkajočih, ki bi se uternili

VM

# Novo cene za električno energijo

**NOVI ENOTNI TARIFNI SISTEM NAJ SPODBUJA VEČJO PORABO ELEKTRIČNE ENERGIJE V ČASU, KO JE JE DOVOLJ NA RAZPLOGO TER MANJŠO PORABO, KO JE PRIMANJKUJE — ENOTNI TARIFNI SISTEM VELJA ZA MALOODJEM OD 1. MAJA, ZA VELEODJEM PA OD 1. JANUARJA 1957**

V Uradnem listu FLRJ, številka 17/57 je izšla Uredba Zveznega izvršnega sveta o začasnih cenah in pogojih za dobavo električne energije. Po določbah te uredbe se bo električna energija prodajala, dokler ne bo sprejet zakon o organizaciji elektro-gospodarstva. Za Slovenijo ne pomeni novi tarifni sistem posebne novosti, ker je uredba izdelana po tarifi za prodajo električne energije za Slovenijo, pač pa so nove cene v večini kategorij precej višje od prejšnjih.

Nova tarifa velja za porabo v gospodinjstvu od 1. maja t. l. dalje, za druge odjemalce pa že od 1. januarja tega leta, kar bo imelo za posledico novo obračunavanje za minule letošnje mesece. Vendar razlike v računih ne bodo znatne, ker je veljala v Sloveniji zimska tarifa do konca marca, ko je imela tudi stara tarifa višje postavke.

## Maloodjem električne energije

Uredba deli odjemalce na vrste, kategorije, podkategorije in skupine. Vrsti sta dve: malo-odjem in veleodjem. Pri malo-odjemu je najvažnejša skupina gospodinjstvo. Če primerjamo stare slovenske tarife z novimi jugoslovanskimi, dobimo pri gospodinjstvu skoraj neizpremenjeno sliko: pri nižji stopnji znaša stalna mesečna postavka za prvo tarifno enoto (prostor: kuhinja, soba, itd.) 75 din, za vsako nadaljnjo enoto pa 30 din, medtem ko znaša cena za vsako porabljeno kilovatno uro 2 din. Tudi nova tarifa navaja nočno ceno (to je za čas od 22. do 6.

ure) z 1 din, za kar pa je treba imeti poseben števec in stikalno uro, sicer se vsa poraba računa po dnevni tarifi. Pri višji stopnji znaša stalna mesečna po-



stavka 30 din, tarifa za porabljeno kilovatno uro pa znaša 15 din. Dosej je veljala tudi za višjo stopnjo možnost nočne

porabe po nižji ceni, to je po 5 din za kWh, po novi uredbi pa te možnosti ni.

## Payšalni odjemalci

Glede pavšalnih odjemalcev, ki jih je v Sloveniji še več ko 70.000, so ostale sedanje določbe skoraj neizpremenjene. Ker pa se pavšalni odjemalci računata po času porabe, bodo tudi pavšalni odjemalci plačevali večjo ceno

za električno energijo sorazmerno z novimi tarifnimi postavkami. (Po »Gospod. vestniku«)

# Gospodarstvo

## PTUJSKA GOSPODARSKA ZVEZA SE ŠIRI

Gospodarska poslovna zveza v Ptuj se je okrepila s pripojitvijo gospodarskih organizacij »Kmetovalec«, »Mesninec«, »Mlekarna« in »Zadrugnik« kot obrati zveze, ustanovila pa je tudi uslužnostni obrat »Prevoznik« za prevoz s tovornimi avtomobili, osebnimi avtomobili ter konjske vprego.

Zaradi razširitve in ustanovitve novih obratov bo Gospodarska poslovna zveza Ptuj najela investicijske kredite pri denarnih zavodih in pri OLO. Jamčil bo za te kredite Občinski ljudski odbor Ptuj. Za graditev garaže in razširitev prevoznega parka bo zvezi potrebnih okrog 15 milijonov dinarjev kreditov.

## ŠE EN DVOJČEK OB LJUTOMERSKI CESTI V PTUJU

Okrajna zadruga zveza v Ptuj namerava v Ptuj ob Ljutomerski cesti zgraditi za svoje uslužbenice dvodružinsko hišo, za kar ji je Občinski ljudski odbor Ptuj dodelil na vogalu Krambergerjeve poti ob Ljutomerski cesti primerno stavbnišče.

## ŠTORKLJE SREDI PTUJA

Od petka, 10. t. m., sta vsakodnevna gosta ptujskega mestnega centra na dimniku hiše v Lackovi ulici nad pisarno Okrajne lovske zveze dve mladi štorklji, ki ju mestni promet in hrup nič ne motita. Na dimnik se vsedeta navadno med 9. in 10. uro dopoldne in se tam zadržujeta do 13. ali 14. ure, nakar odletita in sta doslej vsakodnevno redno prileteli nazaj ter sta bili predmet splošne pozornosti ljudi, ki so ju opazili.

Za Okrajno lovske zveze je vsekakor razveseljivo, da sta jo našli celo mladi štorklji in se naselili

nad njenimi uradnimi prostori. Take pozornosti in sreče gotovo ni deležna nobena lovska zveza na svetu. Njeno veselje bo nedvomno toliko večje, če bosta štorkli na tem mestu tudi gnezdili in imeli mladiče.

## PTUJČANI SE PRIPRAVLJAJO NA LETOVANJE IN IZLETE

Ptujska mladina se resno pripravlja na letošnja počitniška letovanja na Jadranu in v raznih letoviških krajih. Za letovanje v Avstriji so otroci že odbrani, pa

hodnji številki našega lista obenem z ostalimi članki, posvečenimi temu prazniku mladosti.

## NARAVNO ČUDO NA HAJDINI

Pred kratkim je povrgla kraljica Martina Stepinška iz Hajdine pri Ptuju teličke-trojčke po umetni osemenitvi.

## SODBA NA 58 STRANEH

Ptujsko okrajno sodišče je objavilo v torek, 14. maja t. l. sodbo zoper Martina Frasa,



tudi otroci za prvo izmeno letovanja v naših krajih. Prednost pri odbiru so imeli otroci padlih borcev in žrtev, med njimi pa bo



odšlo tudi več drugih otrok, katerih starši bodo plačali celotno ali delno vzdrževalnino. V šolah so pri odbiru gledali na to, da ne bi odhajali na letovanja vedno isti otroci, temveč da lahko gredo le leta dana prilika. Svet za zdravstvo in socialno politiko pri OLO, Društvo prijateljev mladine in organizacije ZB NOV Ptuj imajo polne roke dela, saj je potrebno marsikaj urediti, preden odide prva izmena na odhiti.

## PRIPRAVE NA »DAN MLADOSTI« V PTUJU

Okrajni komite LMS Ptuj je 13. t. m. na seji obravnaval predlog skupnega programa organizacij in društev za »Dan mladosti«, ki bo objavljen v pri-

Franca Frasa, Vinka Simoniča starejšega in mlajšega, Ivana (Mirka) Simoniča, Franca Maleka, Franca Horvata, Ignaca Bračiča, Franca Mesareca in Franca Kumra iz občine in okolice Desternika, ki so bili obtoženi, da so brez dovoljenja za trgovanje z lesom v letih od 1953 do 1956 na veliko in malo nakupovali v občini Desternik in okolici od raznih gozdnih posestnikov les, ki je bil v večini posekan brez sečnega dovoljenja ali pa v gozdu stoječi les, ga brez sečnega dovoljenja sekali, izdelovali razne lesne izdelke, kot hlodovino, trame in deske, pa tudi drva, te lesne izdelke pa so z dobičkom preprodajali.

Martin Frasa je obsojen na skupno kazen 2 leti in 5 mesecev zopora. Franc Frasa na 6 mesecev, Vinko Simonič st. na 4 mesece, Vinko Simonič ml. na 7 mesecev in Ivan Simonič na 10 mesecev zopora in 5000 din denarne kazni, Franc Malek, Franc Horvat, Ignac Bračič, Franc Mesarec in Franc Kumer pa na denarne kazni od 4000 do 10.000 din denarne kazni. Vsi so bili tudi obsojeni na plačilo povprečnine od 1000 do 3000 dinarjev.

Gornjo obsodbo je kazenski senat obrazložil na 58 straneh obsodbe, ki je zahtevala temeljito obravnavo in ocenitev očitanih jim kaznivih dejanj ter predlaganih in zaslišanih dokazov.

Vsi obsojenci imajo še možnost pritožbe na Okrožno sodišče v Mariboru.

## ZA DOBRO VOLJO

### NA DEŽELI

Velemestra gospodična obišče svojega strica. Ta ji s ponosom rezkazuje svoje nasade:

— In to je tobak!

— Zanimivo! In kdaj dozore cigare?

# RAZPIS

za tečaj Politične šole pri CK ZKS (od 2. septembra predložen)

Tečaj politične šole je namenjen predvsem delavcem in delavkam v industriji in kmetijstvu, ki že delajo v organih delavskega in družbenega upravljanja in jim je zato nujno potrebno osnovno znanje iz politične ekonomije in znanstvenega socializma.

Prijave z osebnimi podatki, s podatki o dokončanih šolah, tečajih, o osnovnem poklicu, zaposlitvi, višini mesečnih prejemkov

ter tudi o stažu in funkcijah v političnih organizacijah in družbenih organih, pošljite do 25. junija 1957 na upravo Politične šole pri CK ZKS, Ljubljana, Parnova 39 in tudi na svoj občinski komite ZKS.

Sola ima tudi svoj internat za slušatelje, ki so doma izven Ljubljane.

O sprejemu v tečaj bo vsak posameznik pismeno obveščen in sicer najmanj 14 dni pred pričetkom tečaja. Podrobnejše informacije dobite na upravi šole, oziroma na občinskem komiteju svojege območja.

## Športni ribiči, pozor!

Ribiško društvo Ptuj obvešča svoje člane, športne ribiče, ki jih veseli športno tekmovalstvo, da bodo redni treningi od 20. maja t. l. dalje vsak ponedeljek ob 16. uri na stadionu športnega kluba »Drave« Ptuj.

V začetku junija t. l. bo v Ptuj na stadionu »Drave« tekmovalstvo športnih ribičev za društveno prvenstvo v vseh predpisanih disciplinah. Zmagovalci na tekmovalstvu bodo šli na tekmovalstvo v Maribor, ki ga bo organizirala republiška Ribiška zveza.

Na tekmovalstvo vabimo tudi ribiče, ki jih zanimajo priprave na ribiško športno tekmovalstvo. Kdor nima primerne opreme, mu ga je pripravljeno posoditi društvo za trening in tekmovalstvo.

Iz pisarne

Ribiškega društva Ptuj

# Vodnik po Ptuj in okolici

Prof. Jože Maučec

Izdalo Turistično in olepševalno društvo v Ptuj 1957 60. str., 1 akvarel, 9 risb, 2 karti

Med slovenskimi mesti je Ptuj znan po svoji raznolikosti in bogati preteklosti in po svojih naravnih lepotah. S svojimi zgodovinskimi spomeniki bi lahko postal eno najbolj obiskanih mest v Sloveniji. Od leta 1858 dalje je izšlo 5 publikacij — vodičev po Ptuj in okolici (eden je arheološki). Pred kratkim je Turistično in olepševalno društvo v Ptuj izdalo lepo opremljen »Vodnik po Ptuj in okolici«, avtor je prof. Jože Maučec. Vsekakor je treba pozdraviti prizadevanje društva, da bi s svojim vodnikom seznanilo domače in tuje turiste s preteklostjo in sedanostjo Ptuja in okolice.

Po »Uvodni besedi« nam avtor daje v odstavku »Zemlja in ljudstvo« geografski pregled Ptuja in okolice. Temu sledi »Gospodarski pregled ptujskega okraja«. V poglavju »Ptuj skozi stoletja« govori o zgodovini od najstarejših časov do danes. »Ptuj in njegovi kulturno-zgodovinski spomeniki« je naslov odstavka, v katerem avtor opisuje pomembne kulturne spomenike v mestu in zbirke ptujškega muzeja. Nadalje še govori o »kulturnozgodovinskih spomenikih v ptujski okolici«. V odstavku »Ptuj in okolica v luči pomembnih moke« prikaže znanstvene, pisatelje, slikarje in politične delavce, ki so izšli iz teh krajev. Z »Izlet« v bližnjo okolico zaključuje avtor svoje delo.

Vsako poglavje ima nemški in francoski resume, zaradi česa vodnik ni pregleden niti za domačega, še manj pa za tujega turista. Resumeji bi morali biti ob koncu knjige.

Posamezni odstavki so napisani zelo pomanjkljivo. To velja predvsem za arheološki del in odstavke, v katerem avtor opisuje zbirke ptujškega muzeja. Čeprav je vodnik namenjen predvsem turistom, bi moral biti sestavljen točno.

Na str. 17 čitamo: »Iz konca bronaste dobe (okoli l. 1000), ko je človek izdeloval iz bronaste nože, srpe in razno okrasje, iz glinene posode in poznal statve, imamo več najdišč. Predvsem je to grobišče na Hajdini, medtem ko je bila do dnana naselbina na planoti ptujškega gradu, pred nedavnim pa so jo odkrili v Ormožu. Okrog l. 1000 pred našim štetjem so bila na našem ozemlju naseljena že ilirska plemena. Iliri so poznali že železo, vendar so bili njihovi okrasni predmeti še zmeraj iz bronaste. To je bilo v zgodnji železni dobi ali hallstattu. Iliri so bili živinorejci in poljedelci; njihovo grobišče so odkrili na Ptujski gori. Okoli l. 400 pred našim štetjem so pridrli v naše kraje Kelti, ki so prinesli v deželo kulturo mlajše kamene dobe ali laten in so naselili predvsem ravnino, zlasti Ptujsko polje, kjer so našli izkopane v Forminu, Skorbi in Stonjcih.«

Za bronasto dobo bi bilo potrebno omeniti Ceremoziše, kjer je bila zakopana velika, tako imenovana zakladna najdba. Grobišče na Hajdini in naselbina na Ptujskem gradu in v Ormožu so iz prehodne dobe med bronasto in železno. Najdbe iz zgodnje železne dobe ali hallstattu so pa zelo redke. Pravega hallstattu v severovzhodni Sloveniji sploh nimamo. Na Ptujski gori ni prazgodovinskega grobišča, temveč je na Savinskem in spada v čas med bronasto in železno dobo. Laten je mlajša železna doba, ne kamena.

Zmožna je trditve (str. 19), da so staroslovanski grobovi iz Ptujškega gradu, Hajdine Panorame, Središča in Veržega iz časa, ko so se Slovenci naseljevali. Še bolj očitna je ta napaka na str. 31: »Ob prihodu Slovanov v VII. stoletju je služil novim gospodarjem (Ptujski grad) za stražo in bivališče. To sklepamo po številnih najdbah iz staroslovanskega grobišča, ki so ga odkrili na grajskem hribu.« Grobišče je namreč vsaj 300 let kasnejše, saj ga univ. prof. dr. J. Korosec datira v 10. in 11. stoletje.

Med novejšo zgodovino bi napake vsekakor lahko odpadle. Na str. 25 čitamo: »... peta kolona, ki je štela več tisoč članov Kulturbunda.« Po seznamu, ki je ohranjen vemo, da je bilo v Ptuj 538 članov Kulturbunda, v Ormožu pa 115. Na str. 26 čitamo, da je velik del upornikov sv kruti borbi izkrmavel že l. 1941. Ti podatki niso točni, ker v l. 1941 v ptujskem okraju še ne moremo govoriti o organiziranem oboroženem uporu, ampak se to nanaša na l. 1942. Na str. 27 omenja avtor: »... številne borbe s fašisti blizu Mostja blizu Juršinec.« Tu je bila 8. VIII. 1942 ena bitka. Netočna je tudi trditev: »7. in 8. maja so začeli Nemci zapuščati naše kraje.« V tem času so zapustili naše kraje že zadnji Nemci, 8. maja so prvi prišli v Ptuj oddelki bolgarske vojske.

Na str. 30 pravi avtor: »Začetek današnjega Ptuja je bila keltska naselbina na ozemlju vasi Hajdina, ustanovljena v IV. stoletju pred našim štetjem.« Na Hajdini je bil najden le en sam keltski zlatnik; o naselbini nimamo nobenih arheoloških podatkov. Kritiko zasluži predvsem avtorjevo pisanje o zbirkah ptujškega muzeja in sicer iz preprostega razloga, ker jih avtor zelo slabo pozna.

Kulturnozgodovinska zbirka na gradu bi lahko bila nekoliko podrobneje opisana. Pri opisovanju galerije slik (str. 32) bi vsekakor avtor moral omeniti, da so slike Rafaela Santija, Gvido Renija, Pietra Brueghla kopije. Vsekakor bi bilo nekaj več besed potrebnih o »skurentovanju« v etnografskem oddelku, teh značilnih ljudskih običajih Ptujškega polja.

Pod naslovom arheološki oddelek (str. 35—36) avtor daje predvsem podatke o zgodovini nekdanjega dominikanskega samostana,

o freskah, refektoriju in Laibovem oltarju. Arheološko zbirko omenja le v skopih stavkih; in to samo prazgodovinsko in rimsko, staroslovanske, ki je največja v Sloveniji, pa sploh ne.

Nujno bi bilo, da bi si avtor, preden je pričel opisovati te prostore, zbirko vsaj bežno ogledal. Tako bi gotovo izpadel opis: »Daleče so razvrščeni po refektoriju: cehovski znaki, meč in žezlo ptujškega sodnika iz l. 1555, zbirka slik iz starega Ptuja, ptujski strelski red in razne listine, ki se nanašajo na mestno preteklost.« Tako ureditev je bila namreč pred vojno! V križnem hodniku pa bi videl kronološko razvrščeno plastiko od gotike naprej. V nemškem prevodu namreč čitamo celo (str. 42): »V muzeju so v križnem hodniku in stranskih prostorih razstavljene prazgodovinske najdbe...« Tako stanje je bilo pred vojno!

Stavbno zgodovino nekdanjega dominikanskega samostana bi avtor moral opisati posebej. Prav tako bi moral posebej opisati tudi umetnostnozgodovinsko zbirko, ki je popolnoma ločena od arheološke. Arheološki oddelek bi zaslužil vsekakor podrobnejši opis, saj je ptujskemu muzeju prinesel svetovni sloves. Zbirko danes preurejamo, vsi predmeti niso razstavljeni; vendar bi avtor lahko dobil podatke o dokončni ureditvi ptujške arheološke zbirke, če bi jih hotel.

O vinarski zbirki na str. 37 čitamo, da »s svojimi eksponati podaja prerez kulture vinske trte v severovzhodnem delu Slovenije«.

# Prijave in pregledi žrtev „VIVO EKSPERIMENTOV“ v zadnji vojni

Svet za socialno varstvo LRS v Ljubljani je obvestil vsa okrajna tajništva za zdravstvo in socialno politiko v LRS in s tem tudi ptujškega okraja, da se še lahko prijavijo Uradu za zaščito jugoslovanskega premoženja v inozemstvu, Beograd, Takovska ulica št. 2 osebe, na katerih so eksperimentirali v nemških taboriščih in se iz katerega koli razloga doslej niso prijavile zaradi priznanja odškodnine. Od navedenega urada v Beogradu bodo prijavitelci dobili obrazce za prijave in potrebna navodila. V poštev prihajajoči bodo povabljeni v Beograd na pregled, čim bo zdravniška komisija pričela z delom. Prijave je potrebno vložiti potem tajništva za zdravstvo in socialno politiko pri OLO Ptuj seveda za osebe s področja ptujškega okraja.

Po določilih protokola o dogovoru med delegacijama vlade FLRJ in FR Nemčije glede odškodnine jugoslovanskim državljanom — žrtvam vivoekspérimentov v nem-

škem prevodu, str. 42, pa kar »za Slovenijo«. To je vsekakor namen tega oddelka; vendar tega danes s svojimi eksponati ne predstavlja. »Kletni prostor spominja na to, da je že prazgodovinski človek v teh predelih gojil vinsko trto.« čitamo dalje. Le dve rimski amfori kažeta na obstoj vinogradništva v antiki in ne v prazgodovini. Konec na 4. strani

## Investicijski program za daljnovod v Slatini je preložen

Elektro-Maribor okolica je predložil komisiji za revizijo investicijskih programov v revizijo investicijski program za graditev daljnovoda in transformatorske postaje v Slatini.

Daljnovod v Slatini je potreben za elektrifikacijo naselij Slatina, del Velikega in Malega Okica ter Paradiža, kjer je okrog 120 gospodarstev. Zgrajen bo na lesenih drogih po tipizaciji Elektro-Maribor okolica. Transformatorska postaja bo nadzemna, zidana in bo imela transformator moči do 250 kVA.

Daljnovod bo stal okrog 2.100.000 din, transformatorska postaja okrog 1.600.000 din in nizkonapetostno omrežje pa nad 8.500.000 din. Samo v Slatini bo zgrajeno približno 14 km omrežja.

Namen tudi te elektrifikacije je dvig življenjske ravni prebivalstva tega dela Haloz, zato so prebivalci sami pripravljeni nositi del bremen take gradnje, kolikor odpa-

skih koncentracijskih taboriščih v času II. svetovne vojne odškodnina ne pripada za osebe, na katerih so se sicer vršili vivo-eksperimenti, pa so do sedaj že umrle. Izjema je dopustna le za tiste osebe, ki so se še pred smrtjo prijavile kot žrtve vivo-eksperimentov, vendar pod pogojem, da bo zdravniška komisija v Beogradu iz podatkov prijave lahko ugotovila, da so na prizadeti osebi tako eksperimentirali. Po teh določilih nimajo pravice do odškodnine družine oseb, na katerih so (vivo-) eksperimentirali, pa se do svoje smrti niso prijavile kot žrtve vivo-eksperimentov.

Z novimi prijavi s čim točnejšimi podatki in prejšnjimi prijavi bodo imela tajništva za zdravstvo in socialno politiko pri okrajnih najboljšo evidenco nad takimi primeri in bodo prizadeti tudi lahko pomagala v prizadevanju za dosego pripadajočih jim pravic do odškodnine.

## VREME

za čas od 17. do 26. maja

V zadnjih dneh tega tedna poslabašanje s pogostimi padavinami. V začetku prihodnjega tedna močna ohladitev s padavinami, ob prvih razjasnitvah nevarnost slane. V naslednjih dneh deloma jasno vreme, vendar s pogostimi in močnimi krajevnimi nevihtami, nevarnost toče. Temperatura se bo postopoma dvignila do poletne vročine. Ob koncu tedna jasno in poletno vroče vreme.

# Spored festivala mladinske glasbe v Ptuj, 19. maja 1957 ob 15. uri v Mladiki

- 1) Pozdravna beseda predsednika Društva prijateljev mladine Ptuj.
- 2) Glasbena šola Ptuj, orkester mlajših gojencev:
  - G. Ph. Telemann: Koračnica. Dirigent Emil Senčar.
- 3) Glasbena šola Ptuj, pevski zbor cicibanov, pripravljalega oddelka in orkestra mlajših gojencev:
  - a) Janez Bitenc: Muca maca;
  - b) Janez Bitenc: Dobro jutro, dober dan;
  - c) Janez Bitenc: Hi konjčki.
 Dirigent Emil Senčar. Zbor pripravila Ela Šrol.

- 4) Osnovna šola Ptuj, pevski zbor mlajšega pionirskega odreda:
  - a) Ciril Pregelj: Pionir;
  - b) Janez Kuhar: Goslice;
  - c) Slavko Mihelčič: Jurjevanka.
 Dirigent Tatjana Tomšič, pri klavirju Marija Lenartič.
- 5) Osnovna šola Ptuj, pevski zbor starejših pionirjev:
  - a) Emil Adamič: V goro;
  - b) Lucijan M. Škerjanc: Ej;
  - c) Franjo Luževič: Trika traka;
  - d) Lucijan M. Škerjanc: Jesenska;
  - e) Janez Kuhar: Kolo.
 Dirigent Tatjana Tomšič, pri klavirju Kristina Šepec.
- 6) Gimnazija Hajdina, pionirski pevski zbor:
  - a) Rudi Pešl: Pesem mladine;
  - b) Makso Pirnik: Smrt v Brdih;
  - c) Ciril Pregelj: Letni časi.
 Dirigent Marjeta Terbuc.
- 7) Gimnazija Hajdina, pionirski pevski zbor in mladinski tamburaški zbor iz Hajdoš (Prosvetno društvo Hajdina):
  - a) Rado Simoniti: Plovi, plovi;
  - b) Janko Gregorc: Luštna je v igred;
  - c) Slavko Mihelčič: O košnji.
 Dirigent Marjeta Terbuc. Tamburaše pripravil Valentin Zumer.
- 8) Gimnazija Ptuj, mladinski pevski zbor:
  - a) Albin Veingerl: Titovo kolo;
  - b) Karel Boštjančič: Dirindaj;
  - c) Peter Lipar: Večer;

- 9) Glasbena šola Ptuj, mladinski pevski zbor:
  - a) Radvan Gobec: Pesem mladine;
  - b) Rado Simoniti: Noč;
  - c) Pavel Šivic: Prišla spet je k nam pomlad;
  - d) Radvan Gobec: Naša zastava.
 Dirigent Franjo Petek, spremlja s klavirjem pod č. Ela Šrol.
- 10) Glasbena šola Ptuj, godalni orkester:
  - a) Johan Fux: Sonata a tre;
  - b) Mihael Haydn: Menuet II;
  - c) Mihael Haydn: Menuet VII;
  - d) G. F. Händl: Koračnica.
 Dirigent Drago Hasl.
- 11) Beseda o glasbeni vzgoji.
- 12) Nastop skupnih pevskih zborov:
  - a) Franjo Luževič: Pionirska;
  - b) Slavko Mihelčič: Pesem dela.
 Dirigent Boris Korenjak, spremljava s klavirjem Franjo Luževič.

## SLOVENSKO NARODNO GLEDALIŠČE V MARIBORU

gostuje v Ptuj, v okviru mladinskega festivala s svetovno znano dramo

# Dnevnik Ane Frank

Mariborski umetniki bodo predstavili Ptujčanom to pomembno delo, s katerim so želi na gostovanju v Beogradu in Zagrebu izreden uspeh tako pri publiku kot pri kritiki, v soboto, 18. t. m. ob 16. in 20. uri, v nedeljo, 19. t. m. pa ob 20. uri.

# „Dnevnik iz skrivališča“

Mladinska knjiga je izdala pred dnevi dnevnik Anne Frank; v slovenskem prevodu Alberta Široka nosi naslov »Dnevnik iz skrivališča«. Anna Frank je bila štiriinajstletna in petnajstletno židovska deklica, ki se je za časa nemške okupacije v Holandiji skrivala s svojimi starši, s sestro in štirimi drugimi znanci v neki hiši od julija 1942 do avgusta 1944, ko so nacisti vdrlj v njihovo skrivališče in jih odgnali v koncentracijsko taborišče, kjer je tudi Anna Frank umrla dva meseca pred koncem vojne.



OKRAJNO GLEDALIŠČE PTUJ

V soboto, dne 18. maja, ob 20. uri: J. B. Priestley; »Nevarni ovinek«. Gostovanje v Gorisnici.

OGLAŠUJ V »PTUJSKEM TEDNIKU«!

# KULTURA in PROSVETA

## Razpis natečaja za sprejem v vojaške šole

Prejtni mesec je bil objavljen razpis natečaja sekretarja za narodno obrambo. Po tem bodo v

take prejemke, da z njimi krijejo vse stroške je prav, da naše organizacije ZB NOV že sedaj opo-

zarjajo otroke padlih borcev na te šole. Odloditi se morajo že ob koncu šolskega leta.

### REZERVNI OFICIRJI IN PODOFICIRJI!

V četrtek, dne 23. maja t. l. ob 15.30 bo predavanje v dvorani ZKS v Ptuj:

### TRETJA SOVRAŽNA OFENZIVA V NOB

Predavatelj tov. Mirko Bračič. Udeležba za rezervne oficirje in podoficirje obvezna.

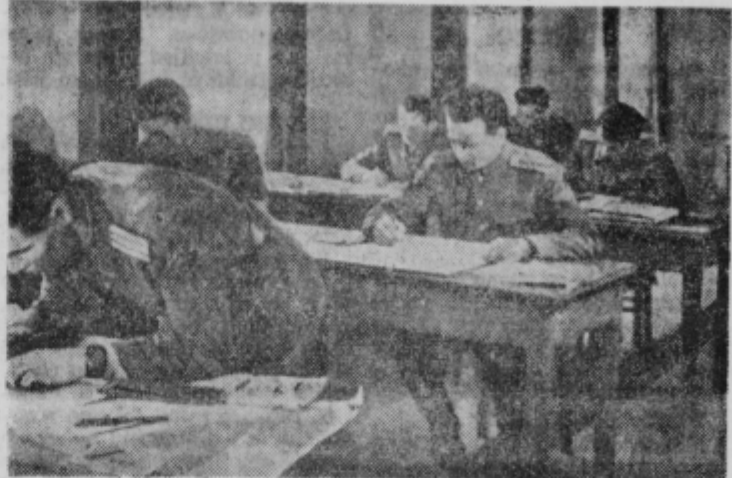
»Ti, v našem podjetju je bila dva meseca revizija.«

»In kaj manjka?«

»Predvsem blagajnik z denarjem!«

»Povej mi, Lojzek, koliko je 1/2 od 1/2!«

Lojzek previdno: Natanko tega ne vem, ampak dostj ne bo.«



letu 1957 sprejemali gojence v pešadijske, artilerijske in inženirske podoficirske šole, dalje v oficirske šole za mehaničarje, za zvezce, za letalske specialiste ter v brodarstvo, strojno, tehnično in prometno podoficirsko šolo. V istem natečaju je tudi razpis sprejema v vojno glasbeno šolo. Osnovni pogoji za sprejem za navedene šole je, da so prosilci končali 8-letno šolo ali nižjo gimnazijo in da so stari najmanj 15 let in ne starejši kot 19 let. Ker je šolanje s celotno oskrbo brezplačno, oziroma imajo gojenci

### KINO MAKOLE

predvaja 18. in 19. maja angleški film »Hondo«.

### KINO DORNAVA

predvaja 18. in 19. maja nemški film »Niki«.

### NIKI

Ze od leta 1933, ko so zavladali nacisti, je nemška filmska industrija proizvajala dobro plačano propagando, kič in opere. Tudi po vojni so v eni ali drugi Nemčiji zdrava in razveseljiva stremjenja, ustvariti resnično filmsko umetnost, pod silo razmer hitro zamrla. Ali je res filmski umetnosti v Nemčiji odklenalo, ali pa k nam ne pridejo tudi njihova dobra dela?

Med povprečne nemške filmske proizvode spada film Niki (Ich heiße Niki), ki ga je režiral Rudolf Jugert po scenariju Erne Fentsch, glavno vlogo pa igra Paul Hörbiger kot višji vladni svetnik Spitz.

Skrb za zapuščene otroke, za izgublence in brezdomce, ki jih je rodila vojna, bi zaslužila bolj skrbne filmske obdelave, kakor je skrb za dečka Nika, ki ga je mati pustila starejšemu uradniku, ko bi se sama morala odpeljati v Ameriko za upornim zaročencem. Borba mlade matere za svojega otroka se zdi neresnična, kakor tudi junaštvo mladega moža, ki je prišel čez tla po mater in otroka.

ki jih izvaja znana Patrice Monseil, članica newyorške Metropolitan Opere. Zgodba sama ni kaj posebnega. Kot pri »Velikem Carusu« vidimo, da so avtorji polagali na zgodbo le malo pozornosti, toliko več pa na glasbeno stran filma.

### VESELA VEST ZA LJUBITELJE FILMA

Novico o smrti priljubljene filmske igralkice Elisabeth Taylor so pri nas objavili vsi vodilni listi širom naše domovine, kot na primer Borba, Politika, Ljudska Pravica in še mnogi drugi listi. Ta novica pa ni bila utemeljena. Elisabeth Taylor se sedaj nahaja na filmskem festivalu v Cannesu in sicer s svojim možem, Mihaelom Toodom. Prišla sta si ogledat predvajanje njunega najnovejšega filma »V 80 dneh okoli sveta«.



Elisabeth Taylor z možem Janko Romih

## Festivali mladinske glasbe v ptujskem okraju

Zveza prijateljev mladine okraja Ptuj je organizirala v okviru pomladnih proslav štiri občinske festivale mladinske glasbe. Na vseh festivalih bo skupno nastopilo 37 ansamblov (19 osnovnošolskih, 11 gimnazijskih pevskih zborov, 2 pevska zbora in 2 orkestra Glasbene šole v Ptuj, mladinski tamburaški zbor in ansambel harmonikarjev DPD »Svobode« Ptuj ter mladinski tamburaški zbor iz Hajdoš).

Festivali bodo: v nedeljo, 19. maja t. l., ob 15. uri v Mladiki v Ptuj; v nedeljo, 19. maja t. l., ob 14. uri na Borlu; v nedeljo, 19. maja t. l., ob 14. uri pri Miklavžu; v nedeljo, 26. maja t. l., ob 10. uri v Majšperku. Prosimo vse prijatelje mladine, da obiščejo te manifestativne mladinske glasbene nastope in z udeležbo podpro delo naših šol in ustanov, ki glasbeno vzgajajo našo mladino. Festivalске značke bodo veljale kot vstopnice. Vse za mladino!

## KINO

MESTNI KINO PTUJ predvaja od 17. do 19. maja t. l. ameriški barvni film »Varuj se hudiča« in od 21. do 23. maja mehiški film »Rdeča Konga«.

MESTNI KINO ORMOZ predvaja 18. in 19. maja angleški film »Ugrabitelj« in 22. maja angleški film »Berlinska zgodba«.

KINO SREDIŠČE predvaja 18. in 19. maja angleški film »Preganjani do smrti«.

KINO MURETINCI predvaja 18. in 19. maja ameriški barvni film »Pogumen kot Lassie«.

KINO »VEDROST«, MIKLAVŽ PRI ORMOŽU predvaja 19. maja angleški barvni film »Melba«.

### MELBA

»Melba« je biografski film, zgodba o življenju slavne avstralske pevke Nelli Melbe. Njen prelepi sopran je nekdanji poznal ves svet. Kot pa je v podobnih filmih že navada (spomnimo se »Velikega Carusa«), se avtorji niso držali resničnih dogodkov iz Melbinega življenja, ampak so zaradi večjih efektov marsikaj spremenili. Vse pa so uredili zato, da je film v svojem razkošju tako paša za oči, kot po glasbeni strani čudovit užitek za ljubitelje operne glasbe. V njem se vrstijo najbolj priljubljene arije iz »Traviate«, »La Boheme«, »Sevilskega brivca« in drugih,

# Na poti po sončni Italiji...

## PO ZGODOVINSKEM RIMU

Na poti proti mestu, kamor hiti letno na desetisoče tujcev iz raznih dežel, nas je zajela noč. Proti jutru smo opazovali pokrajine z gorovjem Apenini, kjer na visinah samevajo razvaline nekdanjih utrjenih »kastelov« in se tu pa tam v nižinah razprostirajo oljčni nasadi z vinsko trto. Toda misel nehotе pohiti v domovino z našimi planinami, bistrimi rekami, potoki, jezeri, goricami in bujnim zelenjem in nehotе ti izgovorijo ustnice besede: »Lepša je naša rodna zemlja.«

Ko pa se vozimo po več kot dvatisočletnemu Rimu — nas vodič opozarja na znamenitosti kar naprej in naprej. Pogosto odhajamo iz vozila, da bi si bežno ogledali monumentalnosti. Tako smo hodili nekaj minut po Koloseju — rimskem gledališču, ki ga je zgradil Flavij Vespazijan na mestu, kjer so stali Neronovi vrtovi. Grandiozno gledališče, kjer so se bojevali gladiatorji, je končal sin Tit. Kolosej je ovalne oblike v štirih nadstropjih in je danes le antična razvalina, ki je sprejela nekoliko 80 tisoč gledalcev.

Od rimskih spomenikov smo obdvojali še slavalok cesarja Konstantina iz 4. stoletja, ostanke templja boginje Venere, slavalok Tita, tempelj Antonija in Faustine, ostanke rimskega Foruma, kjer so imeli Rimljani javne shode. Videli smo še Palatinski grič s hišo

Livija, ki je po pripovedki zibelka Rima, ker je tam volkulja dojila Romula in Rema.

Popsala bi cele strani, če bi hotela naštetati spomenike starega Rima, mimo katerih smo se vozili in si jih ogledovali. Omeniti pa moram vseeno še najboljše ohranjene Pantheon, sezidan l. 727 pred n. št., ki je eden največjih in najveličastnejših spomenikov starega Rima. L. 80 po n. št. ga je zajel požar in zelo poškodoval. Obnovili so ga cesarji od Antonina Pija do Hadrijana. Pozneje je bil spremenjen v cerkev, ki ima zato edinstveno okroglo obliko, ki jo v notranjosti okoli in okoli obdajajo stebri, svetloba pa prihaja iz kuple na vrhu.

Za antičnimi spomeniki smo videli spomenike vseh stilih epoh v srednjem in novem veku.

Veličasten je trg sv. Petra, delo znamenitega arhitekta Berninija, kjer stoji 25 m visok egipčanski obelisk, ki ga je Rim dobil za časa cesarja Caligole. Bazilika sv. Petra, ki jo je zgradil Konstantin, je bila v 15. stol. renovirana in povečana v največjo cerkev v Evropi. Blizu te cerkve je palača Vatikan.

Vatikanski muzej predstavlja neprecenljivo bogastvo egipčanskih, predvsem pa antičnih najdb in čudovitih likovnih umetnin slavni italijanski mojstrov renesanse in baroka. Manj je zastopana gotika. Najveličastnejši vtis

nudi sikstinska kapela v Vatikanu, iz 15. stol., katere stene in strop je poslikal eden največjih slikarskih genijev Michelangelo s čudovitimi barvnimi figuralnimi kompozicijami.

Vatikanski muzej smo zapustili ob dveh popoldne.

Po kosilu smo bili prosti. Lahko bi krenili v muzej v Angelskem gradu ali kam drugam, kjer vabita zgodovina in umetnost. Toda bogastvo vtisov tega dne nas je navdalo z željo vrniti se v sedanost.

## DANAŠNJI RIM

Vozili smo se križem po mestu, od parka — velikana — Ville Borghese, ki jo poznamo iz filma, do modernega, najlepšega evropskega kolodvora Termini. Trgovine, cene, ljudje po cestah, časopisi, knjige — vse je bilo deležno zanimanja. Premalo sem imela stikov z domačini, da bi napisala vse, kar morda bralca zanima. Kako živijo Italijani? Plače so od 40.000 do 140.000 lir (lahko bi rekli tudi dinarjev, saj se tako približno zamenjuje lira z dinarjem). Življenje pa je drago, predvsem živila. Jajca stanejo 35—40 lir, meso je po 1000 in več lir kg. Nekateri predmeti pa so cenejši kakor pri nas. Promet je sklenjena veriga malih osebnih avtomobilov, seveda tudi tovornjakov, avtobusov, filobusov in tramvaje. Tudi podzemeljska železnica ima veliko

potnikov. Promet, moda, izložbe, sijaj električnih luči — to so pričel sedanosti ob pogledu na življenje na cesti v Rimu. Stavbe pa so stare, razen redkih izjem. Novo mesto se gradi na periferiji, kjer smo videli tudi strahotno bedo v kolibah, kakršnih pri nas nima niti živina za svoje domovanje.

## POMPEJI

Bežni, vendar globoki so vtisi iz velikega odkopanega mesta, ki ga je lava zalila pred 2000 leti.

Hodili smo po njegovih cestah, ob stavbah, mimo templjev in trgov, ki so danes odkopani in le delno restavrirani. Sam muzej v Pompejih pa kaže tisoče drobnih predmetov, izkopanih izpod ruševin in zoglenelih trupel meščanov, ki jih je zadušil dim in nato še pokrila lava iz bližnjega bruhajočega ognjenika Vezuva.

## NEAPELJ — MESTO, KJER RASTEJO HIŠE, KAKOR GOBE PO DEŽJU

Prvi maj smo praznovali v Neaplju. Nismo ga praznovali sami. Na ulicah smo videli delavce s transparenti, z zahtevami po gradnji stanovanj za delavstvo, zasluzku, višjih mezdah. Peš smo hodili po starem delu mesta z ozkimi ulicami, kjer sušijo perilo in odlagajo smeti na kupe ob hišah, okrog pa se podijo otroci-prodajalci kruhkov, rož, razglednic, ur in še mnogočesa. Vse to vsiljivo

ponujajo. Med njimi so seveda tudi odrasli prodajalci

Po modernem delu mesta smo se vozili z avtobusi. Vodič nam je razkazoval mesto. Ob morju je več kilometrov dolga mestna obala hiš, ki se vzpenjajo po pobočju in se razširjajo po hribu v velikansko mesto, ki bi sprejelo lahko vse prebivalce Slovenije v svoje okrilje. Najmodernejši del pa raste ob obali. Na stotine hiš je bilo sezidanih v zadnjih letih, na stotine hiš je danes v gradnji. Mnogo je bogatih — obložene so z marmorjem od vrha do tal. Tu zidajo milijonarji iz raznih dežel, med njimi so Amerikanci. Tu smo videli tudi vilo slikarja Picassoja.

## V BENETKAH

Benetke so take, kakršne sem videla pred 20 leti. Gondole v glavni vodni ulici — Canal Grande. Arhitektonsko je čudovit trg sv. Marka s cerkvijo pozlačenih mozaikov in s spomeniki stavbarskih epoh romanike, gotike, renesanse in baroka. Nad portalom so štirje jezdeci, prinešeni iz Korinta. Ob cerkvi je doževa palača, ki spominja na slavno Beneško republiko. Danes je tudi v Benetkah 20. stoletje. V mestu prodajajo še beneska zrcala, lestenice ter nakit, kakor nekdanj — a vse je naredila delavčeva roka naših dni.

Od tu hitimo na viak. Poslavljamo se od dežele, v katero smo se pred petimi dnevi napotili, da bi videli bogastvo preteklosti. Vračamo se v domovino, v naš prekrasni svet prirodnih lepot, ki pa ima tudi umetnostno zgodovinske zaklade. R. V.



## PARTIZANSKI MNOGOBOJ

Letošnje tekmovalje v partizanskem mnogoboju je bilo razdeljeno na tri sektorje: Ormož — Ptuj — Makole in zmagovalci teh tekmovalj bodo dali okrajnega prvaka. Prvi dve tekmovalji sta bili izvedeni, drugo je bilo v nedeljo jutraj na stadionu »Drave«, kjer se je zbralo nad 170 tekmovalcev iz društev »Partizan« Ptuj, Markovci, Cirkušana, Videm in Dornava.

27 različnih vrst se je borilo za naslov sektorskega prvaka v teku čez ovire, metanju žogice v tarčo, skoku v višino, metanju žogice v cilj in akrobatiki. Tekmovalje je v celoti uspelo. Zanimivo je, da je bilo na tekmovalju 16 ženskih in samo 11 moških ekip.

Veseljje je bilo gledati vrvenje na stadionu. Ekipe iz Ptuja niso mogle poseči v borbo za prva mesta. Vprašanje je, zakaj niso bile pripravljene, saj imajo vso možnost treniranja na stadionu na razpolago. Pomanjkljivost je bila tudi v tem, da ni bilo storjenega ničesar glede propagande. Tudi najnižja tekmovalja najdejo svoje gledalce. Doseženi so bili dobri rezultati:

Pionirji od 10 do 12 let (pet ekip): Markovci 265,4 točke od 300 možnih; Ptuj II. 254,4 točke; Dornava II. 234,4 točke.

Pionirji (posamezno): Toplak, Dornava, 46,6 točke od 50 možnih; Kline, Markovci, 46,0 točke; Maučec, Ptuj II., 45,8 točke.

Pionirke od 10 do 12 let (osem ekip): Markovci 287 točk; Ptuj IV. 284 točk; Dornava II. 270 točk.

Pionirke (posamezno): Letnik, Ptuj, 50 točk; Golob, Dornava, 49 točk; Jugovec, Cirkušana, 49 točk.

Pionirji od 12 do 14 let (šest ekip): Dornava 263,7 točke; Cirkušana 254 točk; Ptuj I. 251 t.

Pionirji (posamezno): Plohi, Markovci, 48,2 točke; Arnejčič, Cirkušana, 46 točk; Petrovič, Dornava, 46 točk.

Pionirke od 12 do 14 let (osem ekip): Dornava 296,8 točke; Cirkušana 290,5 točke; Ptuj I. 257,9 točke.

Pionirke (posamezno): Vogrinec, Ptuj, 50 točk; Janžekovič, Markovci, 49 točk; Bračič, Markovci, 48 točk.

Oceno 50 točk sta dosegli nadarjeni tekmovalki Letnik in Vogrinec, obe Ptuj.

Po tekmovalju, ki bo v Makolah 19. maja, bomo objavili tudi rezultate tekmovalja v Ormožu. Če se bodo prvaki sektorskih tekmovalj pomerili med seboj ali pa bo določeno prvenstvo po oceni zmagovalcev po sektorjih, še ne vemo. Prvo bi bilo najboljšje.

## SAH

Na brzoturnirju SD Ptuj za mesec maj je zmagal Rudolf pred Berdenom. Oba sta dosegla po 6 in pol točke, a zmagovalca

je odločila ponovno partija. Nadalje so se razporedili tako: Drofenik 5 točk, Podkrajšek 4 in pol, Kancler in Kovač po 3 in pol, Nežmah ml. 2 in pol točke itd.

## Rokomet

Razveseljivo je, da si je rokomet utrdil pot med mladino tudi v ptujskem okraju in da je postal priljubljena športna panoga tudi v partizanskih društvih. V nedeljo sta pomerili svoje moči ženski ekipi Dijaškega doma Ptuj in Nižnje gimnazije v Ormožu.

PTUJ : ORMOŽ 6:0  
Vsakogar, ki je tekmo gledal, je presenetila odlična igra obeh ekip. Kljub visokemu rezultatu Ormožanke niso igrale podrejene vloge, manjka jim iznajdljivost pred golom in točno streljanje.

PTUJ : ORMOŽ 20:15  
Druga tekma med ekipama mladincev je bila napeta in borbeno. Ptuj je imel nekoliko prednosti, skozi vso tekmo je vodil z enim in dvema goloma razlike le proti koncu jim je uspelo povečati razliko. Predstavili so se prav dobri igralci, le ekipi Dijaškega doma Ptuj zamerimo, da je sprejela igralca, ki sploh ni dijak ptujske gimnazije.

V zadnji tekmi sta se ponovno srečali ženski ekipi in to Drava v pomlajeni postavi ter ekipa Partizana Ptuj, ki se pripravila na okrajno prvenstvo v malem rokometu. To bo v nedeljo, 19. maja 1957, v Ormožu. V tej tekmi so igralke Partizana pokazale borbenost in srčnost, niso pa uspeli zadržati razigrani trio Botolin — Murko — Kragelj.

## SLAB ROKOMET V CELJU

V pomladanskem tekmovalju v velikem rokometu je moška ekipa Drave gostovala v Celju in odigrala svojo drugo prvenstveno tekmo. V prvi tekmi je Drava gostovala v Ravnah na Koroskem in brez borbe odločila v svojo korist 6:0 p. f.

V drugi tekmi v Celju so igrali z istoimenskim klubom in bili poraženi v rezultatu 7:4 (2:2). Ekipa Drave je doživela v Celju svoj prvi poraz v vel. rokometu, vendar se nadalje vodi v vzhodni ligi.

V prvem polčasu so rokometisti Drave igrali zelo dobro, toda zaradi netočnega streljanja na vrata je rezultat ostal neodločen. V drugem polčasu so domačini zaigrali mnogo bolje in s hitrimi prodori nevarno oblegali vrata, da razpoložen vratar Drave Štalcer ni mogel ubraniti ostrih strelcov domačinov. Napad Drave je bil mnogo slabši od obrambe ter je domači vratar slabe strele napadalcev Drave z lahkoto obranil. aZ Dravo je bil uspešen Pišek (5) in Herceg (1).

Ekipa Drave je nastopila v postavi: Štalcer, Vidovič I., Pavličev, Predikaka, Vidovič II., Pešič, Turdrič, Herceg, Vidovič III., Pišek,

## Za dom in družino

## Nasveti za našo kuhinjo

PREPEČEN POR  
Lepe, debele in bele pore skuhamo v slani vodi, vendar ne premehkjo. Kuhane odcedimo in zložimo v dobro pomaščeno kozico ali na pekač. Po vrhu zlijemo nekaj žlic mleka, še bolj smetane, potresemo z naribanim parmezanom, prilijemo malo olja ali porazdelimo po poru po kupčkih drugo maščobo. Posodo postavimo v pečico ali jed prepečemo v električnem pečnjaku. Zraven damo različno pripravljen krompir, testnine, lahko pa tudi kuhan fižol.

ŠPANSKI RIŽ  
30 dkg riža, četrt l mleka, vanilija, malo soli, 15 dkg surovega masla, 5 rumenjakov, 8 dkg sladkorja, 5 beljakov, 15 dkg marmelade, pol kg jabolk. Španski sneg. Riž preberemo in skuhamo v malo osoljenem mleku z vanilijo vred. Ko se riž zmešča in zgosti, ga ohladimo. Surovo maslo umešamo s sladkorjem in rumenjaki ter to zamešamo v ohlajen riž. K vsemu dodamo še sneg iz beljakov. Polovico zmesi denemo v namazano in z drobtinami potreseno kozico, obložimo z olupljenimi in na rezance zrezanimi jabolkami. Po vrhu naložimo še ostalo polovico riža ter vse skupaj spečemo v pečici. Ko riž po vrhu lepo zarumeni, ga namažemo z marmelado in obrizgamo s španskim snegom. Postavimo ga še za nekaj minut nazaj v pečico, potem pa takoj serviramo.

Španski sneg: potrebujemo 2 beljaka, 14 dkg sladkorja. Beljake stepemo v trd sneg, vtepemo vanj še polovico presejanega sladkorja, ostali sladkor pa narahlo primešamo. Zmes denemo v vrečko in brizgamo poljubne oblike ali jo dodamo raznemu pečivu.

Ciganski kruh: pol kg bele moke, 25 dkg sladkorja, 2 jajci, 1 žlica kakaa, pest rozin, pest sesekljanih orehov, malo limonine lupine, pol pecilnega praška, po potrebi nekoliko mleka. Vse skupaj zgnememo v testo, ga narežemo na 5 delov, iz katerih izoblikujemo podolgovate štručke in jih pečemo v pečici 50 minut. Še vroče razrežemo na tanke rezine.

KROMPIRJEVA SOLATA Z JAJČNO OMAKO  
2 kg krompirja, 3 rumenjaki, 2 dl olja, kis, sol, poper, 1 žlica gorčice, drobnjak.

Kuhan in olupljen krompir zrežemo na listke. Rumenjake stepemo s soljo, nato jim po kapljicah dodajamo olje in jih mešamo, da se zgoste. Potem jim pridenemo sol, poper, gorčico, kis in nazadnje zrezan krompir. Vse rahlo premešamo in potresemo s sesekljanimi drobnjakom ali petršiljem. To solato pripravimo nekaj ur pred uporabo.

ZDROBOV NARASTEK — MRZEL  
Testo: 4 jajca, 4 žlice sladkorja, 5 zorhanih žlic pšeničnega zdroba. — Maslo ali mast za model.

Polje: 1 l mleka, sladkorja po okusu, limonina lupinica, vanilijin sladkor, malo ruma.

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

otrok, Bukovci 33, je padel v gnojnico. V imenu navedenih pacientov ptujske bolnišnice vsem zdravnikom, medicinskemu in strelnemu osebju za zdravljenje in pomoč priskrba hvala, pacientom samim pa čimprejnejše okrevanje!

Jajca in sladkor stepamo s šibico, da se vse skupaj zgosti in močno naraste (okoli pol ure). Nazadnje primešamo temu še zdrob in denemo zmes v pomaščeno skledo za narastke ali v kozico, lahko pa tudi v električni pečnjak ter jo pečemo, da lepo zarumeni. Zavremo mleko, mu pridenemo sladkor in vse dišave in ga takoj vlijemo čez pečen narastek, ki smo ga pretresli v drugo skledo. Narastek se napoji s polivom in vidno raste. Do serviranja ga postavimo na mrzlo.

KROMPIRJEVA PASTETA  
1 in pol kg krompirja ali več, 5 jajc, sol, poper, četrt l mleka, 5 dkg drobtin, 5 dkg surovega masla.

Nadev: tri četrt kg pečene mesa, 5 dkg masti, 7 dkg čebule, sol, poper, 3 žlice smetane, 2 jajci.

Kuhan in olupljen krompir pretlačimo, še vročemu primešamo jajce, sol, poper in toliko vročega mleka, da dobimo lepo gladko testo. V dobro namazano in z drobtinami potreseno kozico pa damo plast krompirja, nato plast sekance, spet krompir itd. Po vrhu potresemo to z nastrganim sirom ali drobtinami ter pokapljamo z maslom in spečemo.

Za nadev pečeno meso zmeljemo, mu primešamo prepraženo čebulo, sol, poper, jajca in smetano.

## ZA SMEH IN DOBRO VOLJO

»Kaznujem vas z globo, ker ste pijanemu človeku prinesli še vina.«

»Saj nisem jaz kriv, tovariš sodnik, ampak on: rekel mi je, da je trezen.«

## SPOSOBEN

— V torej želite mesto čuvaja v naši tovarni? Pa menite, da gte tudi sposoben za to?

— Oh da, gospod, imam zelo rahlo spanje. Ob najmanjšem šumu se zbudim.

## IZKUŠENOST

Ona: Torej Albert, ne pozabi redno zalivati rož!

On: Ne boj se draga, vem, kaj pomeni bitj žejem!

## PRI ZDRAVNIKU

Mož: Moja žena ima zdaj občutek manjvrednosti, želim pa bi vedeti, na kak način bi ga mogla obdržati.

## Domače zanimivosti

## Prva številka glasila ZKJ »Komunist«

Z letošnjim prvim majem je začel izhajati v Beogradu nov časopis »Komunist« — glasilo Zveze komunistov Jugoslavije. Novi časopis bo, kakor uvodoma piše tovariš Aleksander Ranković, predvsem poljudno prikazoval, analiziral in tolmačil razne pozitivne in negativne pojave iz našega družbenega razvoja in socialistične graditve.

V prvi številki, ki je izšla na 12 straneh, piše Ljubiša Ristović o sistemu iz delavskega samoupravljanja pri nas, in sicer vse od prvih korakov do izdaje ustreznih zakonskih predpisov. Vlakjo Begović piše o udeležbi delavcev v upravljanju gospodarstva po svetu. Koča Popović odgovarja na nekatera vprašanja v zvezi s problemom razorožitve. Milentije Popović nakazuje našo bodočo gospodarsko politiko. Jovan Raičević govori o novih odnosih na vasi, Boris Ziberl piše o predmetu in metodi naših socioloških raziskovanj, objavljeni so še spomini tovariša Leskoška, tri pisma, ki jih je pisal tovariš Tito tovarišu Mošji Pijaču, priprave na VII. kongres ZKJ itd.

»Komunist« bo izhajal tedensko, vsak petek, in sicer v srbohrvatskem, slovenskem in makedonskem jeziku.

## Lani smo izvažali največ v Nemčijo

Največji kupec naših izdelkov l. 1956 je bila Zahodna Nemčija, ki je s 14.712 milijoni dinarjev zavzela prvo mesto v našem izvozu. L. 1955 je prvo mesto pripadalo Italiji, ki pa je bila lani s 13.705 milijoni dinarjev na drugem mestu (l. 1955: 11.547). Tretje mesto je zavzela SZ s 12.479 milijoni dinarjev (l. 1955: 5385). Sledje pa ZDA s 8210 milijoni, Velika Britanija s 5853 milijoni, Avstrija s 5171 milijoni, Švica s 4814 milijoni, Grčija z 2905 milijoni, Poljska z 2652 milijoni, Francija z 2590 milijoni, ČSR z 2449 milijoni, Brazilija z 2005 milijoni, Madžarska s 1896 milijoni, Nizozemska s 1654 milijoni, Vzhodna Nemčija s 1309 milijoni dinarjev itd.

## Pri uvozu pa tudi lani zavzemale prvo mesto ZDA s 38.751 milijoni dinarjev. Drugo mesto pripada Sovjetski zvezi z 21.117 milijoni dinarjev, tretje pa Zahodni Nemčiji s 14.162 milijoni dinarjev. Tem sledje Italija z 12.512 milijoni dinarjev, Velika Britanija z 9747 milijoni, Avstrija s 5809 milijoni, Francija s 4085 milijoni, ČSR s

## Vodnik po Ptuj in okolici

(Nadaljevanje z 2. strani)

Tudi v odstavku »Kulturno-zgodovinski spomeniki v ptujski okolici, bi se ponekod moral predvidevati izražati.« O neolitiskih naselbinah v Ormožu (str. 44) in na Borlu (str. 45) nimamo nobenih arheoloških podatkov.

Čitatelja moti tudi razlika med tekstom v slovenskem jeziku in prevodu. N. pr. na strani 10 čitamo, da je povprečna gostota naseljenosti v ptujskem okraju 59 ljudi na 2 km; v nemškem prevodu (str. 13) pa piše 96 ljudi. Na Hajdini je eno prazgodovinsko najdišče, v nemškem resumeju imamo vedno množico — grobišča. V slovenskem tekstu pa je hallstatt pravilno pisan; v nemškem pa čitamo napačno »hall-stadt« (str. 28, 49). Teksti se ne ujemajo tudi pri arheološki zbirki in vinarški zbirki, kar je že zgoraj omenjeno.

Motijo seveda tudi razne tiskovne napake, kot n. pr. »romanska doba« namesto rimska doba (str. 18); »legio Genina« namesto legio Gemina (str. 18); »obleganje Dunaja 1638« namesto obleganje Dunaja 1683 str. 20); »Dom ob Savinji« namesto Dom ob Dravinji (str. 17) itd.

Ker je vodnik v prvi vrsti namenjen turistom, bi bila v začetku nujna orientacijska karta, ki bi pokazala zveze z bližnjo in daljno okolico (z Avstrijo, Italijo, Madžarsko in na jug s Hrvaščo).

Fotografije so v glavnem dobro izbrane; vendar bi morale biti točno podnaslovljene. Tako na primer piše pod fotografijo notranjosti ptujskega gradu samo »Renesančne arkade iz 17. stol.« »Fasada dominikanske samostana« predstavlja fasado nekdanjega samostana, oziroma današnje arheološke zbirke. »Gobelin iz ptujskega gradu« pa je v resnici del kitajskih tempelnih tapet.

»Vodnik po Ptuj in okolici« je svojo nalogo le delno izpolnil. Gotovo bi večina napak odpadla, če bi pri sestavi vodnika sodeloval uredniški odbor, sestavljen iz strokovnjakov, ki v Ptuj živijo in delajo. Krivdo nosi avtor, ker je kot vire uporabljal nekritična dela (ki jih zgodovinar ne sme uporabljati) in ker ni v dovoljni meri iskali podatkov v muzeju; predvsem pa Turistično društvo, ki se je vse premalo zavedalo odgovornosti, ki jo je prevzelo z izdajo.

Bernarda Perc

Ko bodo zopet lepši in toplejši dnevi, pridite na Bori, kjer se boste spočili in razvedrili. V letovišču grad Bori ste vedno dobrodošli. Ob vsakem času vas bomo lahko postregli s prvostničnimi jestvinami in pijačami. Naša godba vas bo spravila v dobro voljo

## Industrijska šola barvaste metalurgije

V Sibeniku grade prvo šolo za kvalificirane delavce v industriji barvaste metalurgije. Po triletnem šolanju bodo učenci te šole dobili kvalifikacijo kvalificiranih delavcev in se bodo lahko zaposlili v industriji barvastih kovin in vinudistriji aluminija. Za dograditev šole so zagotovljena sredstva v višini 130 milijonov din.

## Kongres ekonomistov

Od 20. do 24. junija bo v Zagrebu kongres ekonomistov Jugoslavije. Na kongresu bo sodelovalo okoli 300 delegatov, približno toliko pa bo gostov iz države in inozemstva. Na kongresu bodo razpravljali o problemih gospodarskega razvoja Jugoslavije. Najbolj znani jugoslovanski ekonomisti bodo pripravili 7 referatov in več koreferatov o problemih našega gospodarskega razvoja.

## Hidromontaža bo izdelala 55-litrške hladilnike

V mariborskem podjetju »Hidromontaža«, ki se sicer v glavnem ukvarja z velemontažnimi deli v hidroelektrarnah in s splošno montažo šrom po vsej Jugoslaviji, so mimo običajnih hladilnikov pričeli pred nedavnim proizvajati tudi 55-litrške hladilnike s pojačanimi agregati za kraje v južnejših področjih, kjer so temperature ne razlike občutnejše kot v področjih z zmernejšo klimo. V juniju pa bodo uvedli še serijsko proizvodnjo 80-litrših hladilnikov prav tako tropske izvedbe. Naj k temu dodamo še to, da so ceno 55-litrškega hladilnika znizali od 65.000 na 50.000 dinarjev.

## OBVESTILO

»Kako se počutite?« vpraša zdravnik svojega pacienta. »Zelo slabo, tovariš doktor.« »To ni mogoče, kaj pa vam je?«

## »Mož me ta presneti termometer, ki ste mi ga predvčerajšnjim vtaknili pod pazduho.«

## OBVESTILO

Trgovina z mešanim blagom »NA-MA« v Ptuj, bo od 3. do 30. maja t. l. razdelila med svoje stalne odjemalce, ki so oddali nakupne knjižice zaradi izračuna, pripadajoči delež dobičeka za leto 1956. Po 30. maju zapadejo vsi ne dvignjeni deleži v dobro rezervne-ns sklada trgovine.

## OBVESTILO

Trgovina z mešanim blagom »NA-MA« v Ptuj, bo od 3. do 30. maja t. l. razdelila med svoje stalne odjemalce, ki so oddali nakupne knjižice zaradi izračuna, pripadajoči delež dobičeka za leto 1956. Po 30. maju zapadejo vsi ne dvignjeni deleži v dobro rezervne-ns sklada trgovine.

## OBVESTILO

Trgovina z mešanim blagom »NA-MA« v Ptuj, bo od 3. do 30. maja t. l. razdelila med svoje stalne odjemalce, ki so oddali nakupne knjižice zaradi izračuna, pripadajoči delež dobičeka za leto 1956. Po 30. maju zapadejo vsi ne dvignjeni deleži v dobro rezervne-ns sklada trgovine.

Trgovina z mešanim blagom »NA-MA« v Ptuj, bo od 3. do 30. maja t. l. razdelila med svoje stalne odjemalce, ki so oddali nakupne knjižice zaradi izračuna, pripadajoči delež dobičeka za leto 1956. Po 30. maju zapadejo vsi ne dvignjeni deleži v dobro rezervne-ns sklada trgovine.

## Glasila in objave

## OBJAVA

Na podlagi sklepa UO GPZ o ustanovitvi prevoznitva razpisujemo mesto

## poslovodje obrata

## »PREVOZNIK«

Pogoj: 5 let na vodilnem položaju ali vsaj 5 let komercialne službe. — Prošnje je vložiti na upravo Gospodarske poslovne zveze v Ptuj, Rogozniška cesta št. 2.

Kmetijska zadruga Zavrč razpisuje mesto samostojnega POSLOVODJE ali POMOČNIKA. Nastop službe 1. junija 1957. Ponudbe na upravni odbor.

Trgovina KOLONIALE v Ptuj razpisuje mesto honorarnega KNJIGOVODJE. Pisemne vloge do 25. maja t. l.

Zdravstveni dom Ptuj ZDRAVNIŠKA DEZURNA SLUŽBA

V petek, 17. maja od 16. do 7. ure zjutraj dr. FRANC RAKUS, Ormoška 24.

V soboto, 18. maja od 12. ure do podelitka, 20. maja do 7. ure zjutraj dr. LADISLAV PIRC, Zaidaričeva 2, telefon 73.

V ponedeljek, 20. maja od 16. do 7. ure zjutraj dr. MATKO MRGOLE, Berjkova 6, telefon 80.

V torek, 21. maja od 16. do 7. ure zjutraj dr. LADISLAV PIRC, Zaidaričeva št. 2, telefon 73.

V sredo, 23. maja od 16. do 7. ure zjutraj dr. MILAN CARLI, Trg stroboše št. 24, telefon 73.

V četrtek, 25. maja od 16. do 7. ure zjutraj dr. IVO MEDVED, Prešernova št. 32/81.

## Prodaj

## OVOJNI PAPIR PRODAMO.

Uprava Ptujkega tednika, Ptuj, Lackova 8.

RADIO »Telefunkens«, 5 cevni ugodno prodam. Naslov v upravi lista.

Prodaj

## Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj

Prodaj